

## ∞ PŘEDKRMY VORSPEISE



- 310 8ks **Smažené cibulové kroužky**  
*8Stk Panierte Zwiebelringe* 30,- Kč
- 311 2ks **Šunková rolka s křenem a šlehačkou**  
*2Stk Schinkenrollchen mit Sachlagsahne und Meerrettich* 30,- Kč
- 312 100g **Rajčata s mozzarellou na listovém salátu,  
olivový olej**  
*100g Tomatenscheiben mit Mozzarellakäse, Kopfsalat  
und Olivenöl* 40,- Kč
- 313 2Ks **Utopenec z našeho rybníka**  
*2Stk Sauerwurst mit Zwiebel und Gebäck* 30,- Kč

## ∞ POLÉVKY SUPPEN

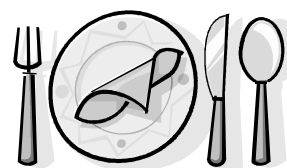


- 321 **Královská česnečka**  
( extra servírujeme se strouhaným sýrem, opečeným chlebíkem a šunkou )  
*König's Knoblauchsuppe*  
(extra servieren wir gereibener Käse, Croutons und Schinken) 30,- Kč
- 322 **Hovězí polévka se zeleninou a domácími nudlemi**  
*Rindsuppe mit Gemüse und Hausmacher Nudeln* 25,- Kč

... A DÁLE DĚ DENNÍ NABÍDKY !  
... UND WEITER LAUT TAGESANGEBOT !

# ∞ HOTOVKY

## FERTIGSPEISEN



- 325 150g **Svíčková na smetaně, šlehačka a citrón s brusinkami a houskovým knedlíkem**  
150g *Rindslende Sauerbraten mit Semmelknödel, Schlagsahne und Zitrone mit Preiselbeeren* **89,- Kč**

- 326 150g **Hovězí gulášek s houskovým knedlíkem, zdobený cibulkou**  
150g *Rindergulasch mit Semmelködel, mit Zwiebel verziert* **79,-Kč**

... A DÁLE DĚ DENNÍ NABÍDKY !  
... UND WEITER LAUT TAGESANGEBOT !

# ∞ MINUTKY

## PFANNENGERICHTE




- ☞ V ceně všech minutkových jídel je započtena i zeleninová obloha!  
☞ Im Preis von allen Pfannengerichte ist die Gemüsebeilage eingerechnet !



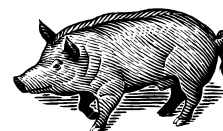
VEPŘOVÉ / SCHWEINEFLEISCH



- 330 150g **Vepřový obalovaný smažený řízek**  
150g *Paniertes Schweinesschnitzel* **99,-Kč**

- 331  150g **Katův šleh**  
(Vepřová řezanka, paprika, cibulka, ostrý kečup, fefronka)  
150g **Henker's Leckerbissen**  
(Schweinekotelet, Paprika, Zwiebel, Scharfer Ketchup, Peperoni)

**105,- Kč**



- 332  150g **Zbojnické maso**  
(Silnější nudličky vepřové kotletky, zeleninové lečo, paprika, feferonky, sypané strouhaným sýrem Eidam)  
150g **Das Fleisch der Brigante**  
(Nudeln aus Kottelet, Gemüsegemisch, Paprika, Peperoni, mit gereibener Käse)  
**105,- Kč**
- 333  150g **Rytířův ostrý meč**  
(vepřová panenka na jehle, prokládaná klobáskou, anglickou slaninou a cibulí)  
150g **Ritter's scharfes Schwert**  
(Schweinslende auf dem Spieß, Bratwurst, Durchwachsener Speck, Zwiebel)  
**115,-Kč**
- 334 150g **Tajemství**  
(Vepřová panenka, šunka, hrášek, kukuřice, sýr Eidam, vejce)  
150g **Geheimnis**  
(Schweinslende, Schinken, Erbsen, Mais, Ei, gereibener Käse)  
**125,-Kč**
- 335 150g **Žebrákův bramborák plněný vepřovou směsí**  
(paprika, cibule, česnek, kečup, oregáno)  
150g **Bettler's Kartoffelpuffer mit Schweinsfleischgemisch gefüllt**  
(Paprika, Zwiebel, Knoblauch, Oregano)  
**105,-Kč**
- 336 150g **Vepřoví čerti**  
(Bochánky z vepřové kýty ostřejší chuti, sypané sýrem NIVA)  
150g **Der Schweiner Bittere**  
(Die Laibe aus Schweinskeule mit scharferer Geschmack, Blauschimmelkäse)  
**115,-Kč**
- 337 150g **Pánský steak**  
(Vepřová kotletka, feferonky „beraní rohy“, šunka, hermelín, kapie)  
150g **HerrenSteak**  
(Schweinskotelett mit Bockpeperoni – nicht scharf, Schinken, Paprika, Camembert)  
**105,- Kč**
- 338  150g **Černoohorský vepřový flamendr**  
(Vepřová kotleta, anglická slanina, cibule, kapie, feferonka, kečup)  
150g **Der Schwarzenberger Schweiner Dreher**  
(Schweinskottelet, Durchwachsener Speck, Zwiebel, Kapie, Peperoni, Ketchup)  
**105,-Kč**
- 339 150g **Vepřová ERENA**  
(Medailonky z vepřové kotlety překryté chřestem a sýrem)  
150g **Medailons ERENA**  
(Schweinskottelet mit Spargel und Reibekäse bedeckt)  
**105,-Kč**



340 150g **Velkorysý pozdrav baronky SIDONIE**  
(Kotletka obložená směsí s olivami, lehce podlitá červeným vínem)  
150g **Großzügiger Gruss von Baronin SIDONIA**  
(Schweinskotelet belegt mit Olivengemisch, mit Rotwein gewürzt) **115,-Kč**

341 150g **Doubický kotlet s bramboráčky** – cena včetně přílohy!!!  
(Kotletka, volské oko, strouhaný sýr Eidam, bramboráčky)  
150g **Daubitzer Fleisch mit Kartoffelpuffern** – Preis incl. Beilage !!!  
(Schweinskotelet, Spiegelei, gereibener Käse, Kartoffelpuffern) **125,-Kč**

**Zdá se Vám málo vepřového ?  
O kousek dál najdete grilovaná vepřová masa...**

*Wollen Sie mehr Schweinefleisch?  
Um ein kleines weiter finden Sie gegrillte Schweinespezialitäten!*



## DRŮBEŽ / GEFLÜGELFLEISCH




345 150g **Kuřecí medailonky FELICIE**  
(kuřecí gratinované se špenátem, chřestem a mozzarellou)  
150g **Huhnmedailons FELICIE**  
(gratinierte Medailons mit Spinat, Spargel und Mozzarella) **105,-Kč**

346 150g **Krůtí maso našeho hajného**  
(směs krůtího masa, cibule, pórků, žampionů a papriky, zdobené kostičkami restované slaniny)  
150g **Putenfleisch der unserer Heger**  
(Gemisch von Putenfleisch, Zwiebel, Porree, Champignon´s, mit Würfelchen aus gerösteter Durchwachsener Speck verziert) **115,-Kč**

347 150g **Drůbeží maso zapečené**  
(přírodní plátky překryté brokolicí, zaváté gratinovanou nivou)  
150g **Ausgezeichnete Huhn**  
(Hühnerbrustscheiben mit Brokkoli und Blauschimmelkäse bedeckt) **105,-Kč**

348 150g **Řád mečových bratří**  
(kuřecí špíz, prokládaný čerstvou zeleninkou a sypaný sýrem )  
150g **Schwertsbruderorden**  
(Huhnspieß mit Frischgemüse durchgesetzt, Reibekäse) **105,-Kč**



- 349 150g **Dámský steak**  
(kuřecí prsa, broskev, hermelín, šunka)  
150g **DamenSteak**  
(Hühnerbrustchen, Pfirsich, Camembert, Schinken) **105,-Kč**
- 350 150g **Pepanova kuřecí ňadra**  
( Kuřecí v sýrovém těstíčku)  
150g **Josef's Hünnerbrust**  
(Hühnerbrust im Käseteig, paniert) **105,-Kč**
- 351  150g **Ohnivá prsíčka po pekelnicku**  
(kuřecí prsíčka, mleté maso, rajčata, chilli papričky)  
150g **Feuerbrust nach Infernoart**  
(Huhnbruststücke, gemahlene Feinfleisch, Tomaten, Chilli's) **115,-Kč**
- 352 150g **Skoro Peppek námořník**  
(kuřecí prsíčka zapečená špenátem a směsí sýrů Mozzarella a Eidam )  
150g **Fast Pepi Seemann**  
(Bruststücke mit Spinat gebackt, Reibekäse und Mozzarella) **105,-Kč**
- 353 150g **Vrabec v hrsti**  
(Kuřecí kapsička plněná šunkou a sýry Eidam a NIVA )  
150g **Der Spatz im Riste**  
(Hühnerbrusttasche mit Schinken, Reibekäse und  
Blauschimmelkäse gefüllt) **115,-Kč**
- 354 150g **Holub na střeše**  
(Kuřecí závitky plněný pivním salámem, Eidamem a Nivou, drtek česneku)  
150g **Taube auf dem Dach**  
(Huhnroulade mit Biersalami, Reibekäse und Blauschimmelkäse gefüllt,  
eine Prise Knoblauch) **115,-Kč**
- 355 150g **Kuřecí KARlkyriký**  
(Kuřecí nudličky, jemná smetanová omáčka se žampiony a kari kořením)  
150g **Hünner KARliriky**  
(Brustnudeln, feinem Sahnesoß mit Chamignon's und Kari gewürz) **105,-Kč**
- 356 150g **Rytířské kuřecí medailonky**  
(Medailonky z kuřecích prsou v jemné smetanové omáčce,  
s pórkem, žampiony a šunkou )  
150g **Ritterliche Huhnmedailons**  
(Medailons aus Hühnerbrüstchen im feinem Sahnesoß, mit Porree,  
Chamignon's und Schinken) **115,-Kč**



- 357 150g **Balkánský plátek**  
(Plátek kuřecího masíčka pod peřinkou z bílého jogurtu a balkánského sýra )  
150g **Balkanische Scheibe**  
(Scheibe aus Bruststück unter der Decke aus weisem Joghurt  
und Balkanischer Käse) **105,-Kč**
- 358 150g **Úplně přírodní plátek s dušenou zeleninkou**  
(Brokolice, Baby karotka, kukuřice )  
150g **Ganz Naturscheibe mit gedämpfte Gemüse**  
(Brokkoli, Babykarotte, Mais) **115,-Kč**
- 359 150g **Rytíř ze Šanghaje**  
(Kuřecí maso po čínsku, arašídy, pórek, čerstvá zeleninka)  
150g **Ritter von Shanghai**  
(Huhnfleisch nach Chinesischer Art, Erdnüsse, Porree, Frischgemüse) **105,-Kč**
- 360 150g **Doubičtí rarášci**  
(Kuřecí kousky obalené v bramborákovém těstíčku, DELIKÁTNÍ ! )  
150g **Daubitzer Teufel**  
(Hühnerbruststücke im Kartoffelpufferteig paniert, LECKER! ) **115,-Kč**
- 361 150g **Dračí slina**  
(Malinko ostřejší směs kuřecího masíčka, cibule, paprik, okurky a fefronek)  
150g **Drachenspeichel**  
(Bissel scharferes Gemisch von Hühnerfleisch, Zwiebel, Paprika, Gurke u. Peperoni ) **115,-Kč**
- 362 200 g **Přírodní kuřecí flákota zavalená kukuřicí na másle**  
200g **Riese Portion von Hünnerfleisch unter dem Lauffeuer aus Buttermais** **125,-Kč**
- 363 6ks **Grilovaná kuřecí křidélka**  
(Pouze grilovací koření, jinak úplně přírodní)  
6Stk **Gegrillte Huhnflügel**  
(Nur Grillgewürtz, und weiter ganz Naturell ) **105,-Kč**
- 364 150g **Mlynářův kotlík**  
(Kuřecí nudličky, fazol. lusky, klobáska, baby karotka, strouhaný sýr Eidam)  
150g **Müllers Tiegel**  
(Hühnerbrustnudeln, Bohnen, Bratwurst, Baby Karotte, gereibener Käse) **115,-Kč**

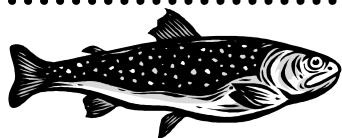




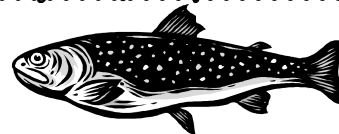
- 365 150g **Kuřecí ptáček**  
(Kuřecí rolka plněná špenátem s jemným sosíkem)  
150g **Hühner Vögelein**  
(Roulade mit Spinat gefüllt, Feinsoße ) **105,-Kč**
- 366 150g **Kuře jako pro krále**  
(Nudličky v jemné, smetanové omáčce s karotkou a hráškem )  
150g **Huhn wie für einen König**  
(Huhnbrustnudeln im feiner Sahnesoße, Karotte u. Erbsen ) **115,-Kč**
- 367 150g **Dijónské potěšení**  
(Kuřecí plátek se smetanovo-hořčičnou fazónou )  
150g **Senflust**  
(Hühnerscheibe mit Sahne-Senfsoße ) **105,-Kč**
- 368 150g **Kuřecí obalovaný řízek**  
(Obalení v ceně :-)  
150g **Hühnerschnitzel - paniert**  
(Panieren schon im Preis :- ) **99,-Kč**

I kuřat máme ještě víc !!!  
Grilovaná drůbež čeká v grilovací nabídce...!

Auch Huhnfleisch haben wir noch mehr !!!  
Gegrillte Geflügel wartet im Grillangebot !



## RYBY / FISCHGERICHTE



- 375 200g\* **Pstruh z mlýnského potoka**  
200g **Forelle vom Mühlbach** **115,-Kč**
- 376 200g\* **Pstruh na kmíně**  
200g **Forelle auf dem Kümmel** **115,-Kč**
- 377 200g\* **Pstruh s dušenou zeleninkou**  
200g **Forelle mit Gedünstete Gemüse** **125,-Kč**

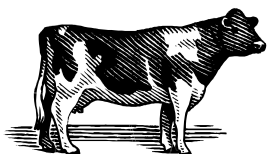
\* a když pstroužek vyroste? Příplatek 5,-Kč / 10g nadváhy

\* und wenn die Forelle wächst mehr? Zuschlag 5,-Czk / 10g Mehrgewicht

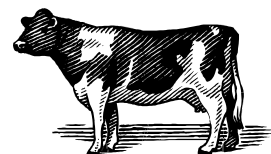




- 379 150g **Platýz po Maďarsku**  
*150g Heillbutt nach Ungarischen Art* 115,-Kč
- 380 150g **Úhoř s dechem medvědí** (na česneku)  
*150g Aal mit dem Bärenatem* (auf dem Knoblauch) 125,-Kč
- 381 150g **Žralok na víně** (nebo na vině)  
*150g Haifisch mit Weinsoße* 115,-Kč
- 382 150g **Přírodní grilovaná filátka z tresky**  
*150g Fischfilet auf dem Grill, naturell* 105,-Kč
- 383 150g **Filátka pod poklicí ze sýra Eidam a špenátu**  
*150g Fischfilet unter dem Deckel vom Reibekäse und Spinat* 115,-Kč
- 384 150g **Tuňák na grilu s grilovanou zeleninkou**  
*150g Thunfisch auf dem Grill, Rostgemüse* 115,-Kč

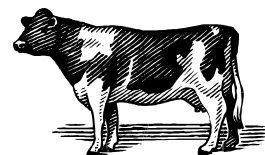


## HOVĚZÍ MĀSO / RINDERFLEISCH



- 390 200g **Rytíř Toreador**  
(Hovězí svíčková přelitá směsí čerstvých žampionů, španělských oliv, tomatového pyré a bílého vína )  
*200g Ritter Toreador*  
(Rinderlende unter gemisch von Champignon´s , Oliven, Tomatenpüree und Weiswein) 185,-Kč
- 391 200g **Svíčkové řezy**  
s bylinkovým máslem a jemnou sýrovou omáčkou  
*200g Lendenschnitte mit Kräuterbutter und Feinkäsesoße* 179,-Kč
- 392 150g **Dřevorubecká roštěná**  
(Hovězí roštěnky, sýr Eidam, žampiony, anglická slanina)  
*150g Hochwalder´s Rostbraten*  
(Rinder Rostbraten, Reibekäse, Champignon´s, Durchwachsener Speck ) 139,-Kč





- 393  150g **Ďábelská roštěná**  
(Roštěná s pikantním přelivem a křenovým talárem)  
150g **Luziferer Rostbraten**  
(Rostbratem mit Pikantsoße und Meerrettich) **139,-Kč**
- 394 150g **Stroganovský příběh**  
(na nudličky nakrájená svíčková ve smetanové omáčce ochucené okurkou, cibulí a zjemněná přírodním suchým bílým vínem)  
150g **Lendenudeln „Stroganov“**  
(Lendennudeln im Sahnesoße, mit saure Gurke, Zwiebel und Trocken Weiswein gewürtz) **165,-Kč**
- 395 150g **Vídeňská roštěná**  
(Plátky roštěnek s dozlatova gratinovanou čerstvou cibulkou)  
150g **Weiner Rostbraten**  
(Scheiben von Rostbraten mit gratinierte Zwiebel mit Goldfärbung ) **155,-Kč**

☞ ...a grilujem i hovězí!

☞ ...und wir grillen auch Rinderfleisch!



## ZVĚŘINA / WILDFLEISCH



- 400 150g **Minutkový jelení gulášek**  
150g **Echter Hirschgulasch** **115,-Kč**
- 401 150g **Jelení steak na žampionech**  
150g **Hirschsteak mit Chapignon´s** **165,-Kč**
- 402 150g **Bažantí prsíčka na červeném víně s brusinkami**  
150g **Fassanbruststücke auf dem Rotwein, mit Preiselbeeren** **169,-Kč**
- 403 150g **Srnčí medailonky s volským „vokem“**  
150g **Rehmedailons mit Spiegelei** **185,-Kč**
- 404 150g **Srnčí řízečky po revírnicku**  
150g **Rehschnitzelchen nach Steigerart** **185,-Kč**
- 405 150g **Minutkový kančí guláš**  
150g **Echter Ebergulasch** **119,-Kč**



406 150g **Divočák na bílém víně**

150g *Eber mit dem Weissweinsosse*

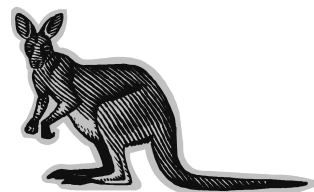
165,-Kč



EXOTICKÁ MAŠA / ÜBERSEEFLAISCH

410 200g **Šťavnatý grilovaný pštrosí steak**

200g *Deftiger gegrilter Straußsteak*



169,-Kč

411 200g **REJ Rejnoků**

(Grilované plátky rejnočích křídel, zakápnuté sójovou omáčkou)

200g *Glattrochentanz*

(*Glattrochenflügel mit Sojasoss gewürzt*)

159,-Kč

412 200g **Marinovaný klokaní steak ze svíčkové**

200g *Marinierter Känguruh-Lendensteak, naturell gegrillt*

159,-Kč

413 200g **Obalovaná a osmažená žabí stehýnka**

s česnekovým ovanem

200g *Panierte Froschschenkel mit Knoblauch*

139,-Kč